

# **REFERAT Kommunalbestyrelsen - historisk 2010-2021 d. 13-06-2012**

**Mødedato** Onsdag d. 13. juni 2012 kl. 17:00

**Mødested** KB Mødesal

## Indholdsfortegnelse

Budgetbilag IV - Det administrative budgetforslag (budget 2013-2016).....	3
Evt. salg af ejendomme på Midlergårdsvej.....	4
Elcykler til Rådhuset - anlægsbevilling.....	5
Projektansættelser i f.m. kommunale bygge- og anlægsopgaver.....	6
Beslutning om deltagelse i fælles kloakkoncern.....	7
Energibesparelser 2011 - status.....	8
Landsplanredegørelse 2012.....	9
Lokalplanforslag 403 for kolonihaveområdet Lillegården.....	10
Forespørgsel om anvendelse af Søndre Ringvej 33A, Matr. nr. 22c BØ.....	11
Lokalplanforslag 334 for en dagligvarebutik på Gammel Køge Landevej 774 m.fl.....	13
Lokalplan 232 for Kirkebjerg Erhvervspark og kommuneplantillæg nr. 6.....	14
Lokalplan 233 for Industrisvinget 2 og kommuneplantillæg nr. 5.....	15
Ansøgning om tilladelse til opsætning af solceller på Ved Lindelund 22, matr.nr. 71r, Brøndbyøster	16
Den nye bane København-Ringsted, skæring med Brøndbyøstervej og Brøndbyvej.....	18
Tillæg til Busplan 2013 - Betjening af Gl. Køge Landevej.....	20
Forslag til vandhandleplan for Brøndby Kommune 2010 - 2015.....	22
Trafikhandlingsplan 2012 - Anlægsbevilling.....	23
Hus til farligt affald - Anlægsbevilling.....	24
Etablering af cykeludfordringsbane og asfaltslidlag på Vestvoldsstien - anlægsbevilling.....	25
Kulturhuset Kilden, renovering og mindre bygningsændringer   tillæg til anlægsbevilling.....	27
Nyt Bibliotek - plan for udearealer - anlægsbevilling.....	28
Brøndby Ro- og Kajakklub, udskiftning af bådebro, anlægsbevilling.....	29
Vestbad, Det fælleskommunale Samarbejde - forslag til nye vedtægter.....	30
Brøndby Golfklub, ansøgning om opførelse af en Greenkeeper bygning.....	31
Folkeoplysningsloven - Udviklingspulje.....	33
Ungeindsats i Brøndbyøster.....	34
Kommunale bygninger, renovering af tag, anlægsbevilling.....	36
Sammenbygning af Tranebo og Traneløse.....	37
Skoler, mindre ombygninger og renovering af lokaler, anlægsbevilling.....	39
Etablering af Børne- og Ungecenter.....	40
Nyt kaldeanlæg til ældrecentret Gildhøjhemmet - anlægsbevilling.....	41
Tværkommunal genoptræningsindsats - Årsberetning 2011.....	42
Regnskabstakst 2011 og afregningstakst 2012 på fritvalgsområdet - Hjemmeplejen.....	43
Tilsagn til Projekt job og uddannelse for borgere med AKT-vanskeligheder - tillægsbevilling.....	44
Styrket indsats for at nedbringe sygefraværet - tillægsbevilling.....	46
Spørgsmål fra Demokratiske Socialister ved Allan Nielsen vedr. fælles vandselskab og brugerservic	47

# Punkt 1101: Budgetbilag IV - Det administrative budgetforslag (budget 2013-2016)

## Sagsfremstilling

### 1101. Budgetbilag IV - Det administrative budgetforslag (budget 2013-2016)

Journalnummer: 00.01.00/153-2012-5348

#### Beslutningstema

Centralforvaltningen fremlægger i *Budgetbilag IV* det administrativt udarbejdede budgetforslag for 2013 samt overslagsårene 2014, 2015 og 2016 bilagt de enkelte fagudvalgs indstillinger.

**Centralforvaltningen** indstiller,

**at** det administrative budgetforslag for 2013 samt overslagsårene 2014, 2015 og 2016 danner baggrund for det videre budgetarbejde,

**at** fagudvalgenes forslag til aktivitetsændringer (reduktions- og udvidelsesblokke), herunder drift-/serviceændringer, – samt forslag til aktivitetsændringer (reduktions- og udvidelsesblokke) hvor Økonomiudvalget er fagudvalg – indgår i det budgetmateriale, der efter tidsplanen fremsendes til Økonomiudvalget den 6. juni 2012,

**at** Økonomi- og Indenrigsministeriets udmelding ultimo juni 2012 vedrørende skatter, generelle tilskud og udligningsordninger indarbejdes som administrative korrektioner,

**at** Borgmesteren bemyndiges til at igangsætte et arbejde i kommunens forvaltninger med udarbejdelse af yderligere reduktionsblokke, såfremt budgetbalancen forværres i væsentlig grad efter Økonomi- og Indenrigsministeriets udmelding ultimo juni 2012 vedrørende skatter, generelle tilskud og udligningsordninger, og

**at** Borgmesteren bemyndiges til at tilvejebringe budgetbalance og servicerammeoverholdelse ved tilpasning af budgetrammer for den samlede drifts- og anlægsvirksomhed.

#### Økonomiudvalget, den 6. juni 2012:

Indstillingen anbefales.

#### Bilag

153-2012-150391 Redegørelse, ØU juni 2012

153-2012-151403 Budgetbilag IV - Det administrative budgetforslag (budget 2013-2016) (selve bilaget)

#### Kommunalbestyrelsen, den 13. juni 2012:

Indstillingen tiltrædes.  
Allan Nielsen tog forbehold.

#### Bilag

Redegørelse, ØU juni 2012

Budgetbilag IV - Det administrative budgetforslag (budget 2013-2016) (selve bilaget)

# Punkt 1102: Evt. salg af ejendomme på Midlergårdsvej

## Sagsfremstilling

### 1102. Evt. salg af ejendomme på Midlergårdsvej

Journalnummer: 82.02.00/153-2011-66358

#### Beslutningstema

På Kommunalbestyrelsens møde i december 2011 blev det besluttet at sælge 5 kommunalt ejede ledige ejendomme på Midlergårdsvej. Der er nu indkommet købstilbud på to af ejendommene, nr. 30 og nr. 50.

På Midlergårdsvej 30 er der indkommet bud på den af mægleren fastsatte pris, 2.000.000 kr. Herfra skal trækkes udgifter til el- og tilstandsrapport på 5.440 kr. Såfremt køber accepterer ejerskifteforsikringstilbud, bliver kommunens andel hertil 16.967 kr. Hertil kommer udgift til salær, markedsføring og dokumenter til ejendomsmægleren på 40.000 kr. Udgifter i alt på 62.407 kr.

På Midlergårdsvej 50 havde mægleren fastsat prisen til 1.700.000 kr. Der er nu indkommet bud på ejendommen på 1.905.000 kr.

Herfra skal trækkes udgifter til el- og tilstandsrapport på 5.440 kr. Såfremt køber accepterer ejerskifteforsikringstilbud, bliver kommunens andel hertil 8.537 kr. Hertil kommer udgift til salær, markedsføring og dokumenter til ejendomsmægleren på 40.000 kr. Udgifter i alt 53.977 kr. på denne ejendom.

**Centralforvaltningen** indstiller,

**at** tilbud på 1.905.000 kr. på Midlergårdsvej 50 og tilbud på 2.000.000 kr. på Midlergårdsvej 30 accepteres,

**at** der meddeles udgiftbevilling samt rådighedsbeløb på 62.407 kr. + 53.977 kr., i alt 116.384 kr. der fragår salgsindtægten, og

**at** der meddeles indtægtsbevilling samt rådighedsbeløb på 1.905.000 kr.+ 2.000.000 kr., i alt 3.0905.000 kr.

#### Økonomiudvalget, den 6. juni 2012:

Indstillingen anbefales.

#### Bilag

153-2012-            Redegørelse ØU/KB juni 2012, salg af Midlergårdsvej  
151506            50 og 30

#### Kommunalbestyrelsen, den 13. juni 2012:

Indstillingen tiltrædes.

#### Bilag

Redegørelse ØU/KB juni 2012, salg af Midlergårdsvej 50 og 30

# Punkt 1103: Elcykler til Rådhuset - anlægsbevilling

## Sagsfremstilling

### 1103. Elcykler til Rådhuset - anlægsbevilling

Journalnummer: 82.20.00/153-2012-16030

#### Beslutningstema

Teknisk Forvaltning indstiller at der gives anlægsbevilling på 85.000,- til Indkøb af elcykler til rådhusets medarbejdere. Der er ikke afsat rådighedsbeløb i investeringsoversigten for 2012. Bevillingen forslås finansieret af kassebeholdningen.

**Teknisk Forvaltning** indstiller,

- at projektet godkendes og arbejdet udføres som beskrevet, og
- at der gives rådighedsbeløb og anlægsbevilling på 85.000,- til ” Elcykler til Rådhuset”, og
- at de 85.000,- finansieres af kassebeholdningen

#### Økonomiudvalget, den 6. juni 2012:

Indstillingen anbefales.

#### Bilag

153-2012-137448      BYG - Rådhus - Elcykler - Redegørelse - Økonomiudvalget - Juni 2012

153-2012-125222      Idéoplæg - Elcykler på rådhuset

153-2012-149000      CF ØA 82.20.00-153-2012-16030.doc

#### Kommunalbestyrelsen, den 13. juni 2012:

Indstillingen tiltrædes.

#### Bilag

BYG - Rådhus - Elcykler - Redegørelse - Økonomiudvalget - Juni 2012

Idéoplæg - Elcykler på rådhuset

CF ØA 82.20.00-153-2012-16030.doc

# Punkt 1104: Projektansættelser i f.m. kommunale bygge- og anlægsopgaver

## Sagsfremstilling

### 1104. Projektansættelser i f.m. kommunale bygge- og anlægsopgaver

Journalnummer: 00.32.10/153-2012-15531

#### Beslutningstema

I forbindelse med gennemførelse af kommunale byggerier har Teknisk Forvaltning behov for at projektere, udbyde og styre bygge- og anlægsopgaverne. Da bygge- og anlægsaktiviteternes omfang varierer fra år til år, vil behovet for projektering m.v. variere tilsvarende. Teknisk Forvaltning gives derfor mulighed for at anvende op til 5,9% af relevante anlægsbevillinger til at ansætte medarbejdere samt hyre eksterne rådgivere til at gennemføre projekterne. Der er ingen bemærkninger fra Økonomiafdelingen.

**Teknisk Forvaltning** indstiller,

**at** Teknisk Forvaltning ved anmodning om bevilling af anlægsmidler kan indregne, at op til 5,9% af bevillingen kan anvendes til projektansatte medarbejdere, og

**at** Teknisk Forvaltning er bemyndiget til at beregne det forventede ressourcebehov og administrere herefter.

#### Økonomiudvalget, den 6. juni 2012:

Indstillingen anbefales.

#### Bilag

153-2012-110455      Redegørelse ØU 2012-05 - Projektansættelser i f.m. kommunale bygge- og anlægsprojekter

#### Kommunalbestyrelsen, den 13. juni 2012:

Indstillingen tiltrædes.

#### Bilag

Redegørelse ØU 2012-05 - Projektansættelser i f.m. kommunale bygge- og anlægsprojekter

# **Punkt 1105: Beslutning om deltagelse i fælles kloakkoncern**

## **Sagsfremstilling**

### **1105. Beslutning om deltagelse i fælles kloakkoncern**

Journalnummer: 00.17.15/153-2012-11531

#### **Beslutningstema**

Kommunalbestyrelsen skal tage beslutning om og hvordan Brøndby Kommune ønsker at indgå i den fælles kloakkoncern, som 5 kommuner er ved at etablere sammen med Københavns Kommune. Sagen skal behandles i Økonomiudvalget og i Kommunalbestyrelsen.

#### **Teknisk Forvaltning indstiller,**

**at** Brøndby Kommune tager mod tilbuddet om at deltage med en observatørpost i bestyrelsen for det nye holdingselskab i kloakkoncernen.

**at** Borgmester Ib Terp varetager observatørposten.

#### **Økonomiudvalget, den 6. juni 2012:**

Indstillingen anbefales.

Bilag

153-2012-152385      Redegørelse - Økonomiudvalget - juni 2012

#### **Kommunalbestyrelsen, den 13. juni 2012:**

Indstillingen tiltrædes.

**Bilag**

Redegørelse - Økonomiudvalget - juni 2012

# **Punkt 1106: Energibesparelser 2011 - status**

## **Sagsfremstilling**

### **1106. Energibesparelser 2011 - status**

Journalnummer: 82.09.01/153-2012-19220

#### **Beslutningstema**

Teknisk Forvaltning fremlægger, til orientering, en status på arbejdet med gennemførelse af energiprojekter på de kommunale ejendomme.

Der er ingen bemærkninger fra Økonomiafdelingen.

**Teknisk Forvaltning** indstiller,  
**at** status for udarbejdelse af energibesparelser tages til efterretning.

#### **Økonomiudvalget, den 6. juni 2012:**

Indstillingen anbefales.

#### **Bilag**

153-2012-136832      Redegørelse - Økonomiudvalget - juni 2012

#### **Kommunalbestyrelsen, den 13. juni 2012:**

Indstillingen tiltrædes.

#### **Bilag**

Redegørelse - Økonomiudvalget - juni 2012

# Punkt 1107: Landsplanredegørelse 2012

## Sagsfremstilling

### 1107. Landsplanredegørelse 2012

Journalnummer: 01.00.00/153-2012-31070

#### Beslutningstema

Miljøministeren har inviteret til debat om indholdet i det kommende forslag til landsplanredegørelse 2012. Frem til den 29. maj 2012 kan fremsendes kommentarer, forslag og ideer til valget af emner i det kommende forslag til landsplanredegørelse.

Teknisk Forvaltning fremlægger forslag til høringssvar til godkendelse.

Sagen behandles i økonomiudvalget og kommunalbestyrelsen.

**Teknisk Forvaltning** indstiller,  
**at** høringssvaret godkendes.

#### Økonomiudvalget, den 6. juni 2012:

Indstillingen anbefales.

#### Bilag

153-2012-  
150776 Redegørelse - Økonomiudvalget - juni 2012

153-2012-  
149501 Bilag 1 - Høringssvar fra Brøndby Kommune - (forbehold for kommunalbestyrelsens godkendelse)

#### Kommunalbestyrelsen, den 13. juni 2012:

Indstillingen tiltrædes.

#### Bilag

Redegørelse - Økonomiudvalget - juni 2012

Bilag 1 - Høringssvar fra Brøndby Kommune - (forbehold for kommunalbestyrelsens godkendelse)

# Punkt 1108: Lokalplanforslag 403 for kolonihaveområdet Lillegården

## Sagsfremstilling

### 1108. Lokalplanforslag 403 for kolonihaveområdet Lillegården

Journalnummer: 01.02.05/153-2010-40383

#### Beslutningstema

Teknisk Forvaltning fremlægger lokalplanforslag 403 for kolonihaveområdet Lillegården samt forslag til kommuneplantillæg 7 til Kommuneplan 2009-2021 til godkendelse med henblik på, at planforslagene sendes i høring. Sagen behandles i Teknik- og Miljøudvalget, Økonomiudvalget og i Kommunalbestyrelsen.

**Teknisk Forvaltning** indstiller,

**at** lokalplanforslag 403 samt forslag til kommuneplantillæg nr. 7 godkendes til at blive sendt i høring fra den 27. juni 2012 til den 29. august 2012.

#### **Teknik- og Miljøudvalget, den 23. maj 2012:**

Indstillingen anbefales.

Dog skal § 3.1.3 om natophold være enslydende med tilsvarende § i lokalplan 402A.

#### **Økonomiudvalget, den 6. juni 2012:**

Teknik- og Miljøudvalgets indstilling anbefales.

#### Bilag

153-2012-110198 Redegørelse - Teknik- og Miljøudvalget - maj 2012

153-2012-137446 Bilag 1. Lokalplanforslag 403 inkl. forslag til kommuneplantillæg.pdf

#### **Kommunalbestyrelsen, den 13. juni 2012:**

Økonomiudvalgets indstilling tiltrædes.

#### **Bilag**

Redegørelse - Teknik- og Miljøudvalget - maj 2012

Bilag 1. Lokalplanforslag 403 inkl. forslag til kommuneplantillæg.pdf

# **Punkt 1109: Forespørgsel om anvendelse af Søndre Ringvej 33A, Matr. nr. 22c BØ**

## **Sagsfremstilling**

### **1109. Forespørgsel om anvendelse af Søndre Ringvej 33A, Matr. nr. 22c BØ**

Journalnummer: 00.01.00/153-2008-75525

#### **Beslutningstema**

Ejeren af matr.nr. 22c Brøndbyvester By, Brøndbyvester anmoder med brev af 30. marts 2012 om at der igangsættes en lokalplanproces med henblik på at åbne mulighed for kontorbyggeri på ejendommen. Projektet er i overensstemmelse med kommuneplanen samt med kommunens Helhedsplan for Kirkebjerg, 2009, men i strid med gældende lokalplan for ejendommen.

Teknisk Forvaltning fremlægger forslag til tidsplan for udarbejdelse af en lokalplan for projektet. Sagen behandles i Teknik- og Miljøudvalget, Økonomiudvalget og i Kommunalbestyrelsen.

**Teknisk Forvaltning** indstiller,

- at** lokalplanarbejdet igangsættes med ejers medvirken til udarbejdelse af et lokalplanforslag, og
- at** forslag til tidsplan for lokalplanarbejdet godkendes.

#### **Teknik- og Miljøudvalget, den 23. maj 2012:**

Indstillingen anbefales.

#### **Økonomiudvalget, den 6. juni 2012:**

Indstillingen anbefales.

#### **Bilag**

153-2012-120585	Redegørelse - Teknik- og Miljøudvalget - maj 2012
153-2012-128137	Bilag 1 Anmodning fra ejer om igangsættelse af lokalplanforslag.pdf
153-2012-128140	Bilag 2 Skitseprojekt.pdf

#### **Kommunalbestyrelsen, den 13. juni 2012:**

Indstillingen tiltrædes.

#### **Bilag**

Redegørelse - Teknik- og Miljøudvalget - maj 2012

Bilag 1 Anmodning fra ejer om igangsættelse af lokalplanforslag.pdf



# **Punkt 1110: Lokalplanforslag 334 for en dagligvarebutik på Gammel Køge Landevej 774 m.fl.**

## **Sagsfremstilling**

### **1110. Lokalplanforslag 334 for en dagligvarebutik på Gammel Køge Landevej 774 m.fl.**

Journalnummer: 01.02.05/153-2011-22687

#### **Beslutningstema**

Teknisk Forvaltning fremlægger lokalplanforslag 334 for en dagligvarebutik på Gammel Køge Landevej 774 m.fl. samt forslag til kommuneplantillæg 10 til Kommuneplan 2009-2021 til godkendelse med henblik på, at planforslagene sendes i høring.

Sagen behandles i Teknik- og Miljøudvalget, Økonomiudvalget og i Kommunalbestyrelsen.

**Teknisk Forvaltning** indstiller,

**at** lokalplanforslag 334 samt forslag til kommuneplantillæg nr. 10 godkendes til at blive sendt i høring fra den 20. juni til den 22. august 2012.

#### **Teknik- og Miljøudvalget, den 23. maj 2012:**

Indstillingen anbefales.

#### **Økonomiudvalget, den 6. juni 2012:**

Indstillingen anbefales.

#### **Bilag**

153-2012-110494 Redegørelse - Teknik- og Miljøudvalget - maj 2012

153-2012-137443 Bilag 1. Lokalplanforslag 334 og forslag til Kommuneplantillæg nr. 10.pdf

153-2012-134542 Bilag 2 - Trafikanalyse fra Via Trafik

#### **Kommunalbestyrelsen, den 13. juni 2012:**

Indstillingen tiltrædes.

#### **Bilag**

Redegørelse - Teknik- og Miljøudvalget - maj 2012

Bilag 1. Lokalplanforslag 334 og forslag til Kommuneplantillæg nr. 10.pdf

Bilag 2 - Trafikanalyse fra Via Trafik

# Punkt 1111: Lokalplan 232 for Kirkebjerg Erhvervspark og kommuneplantillæg nr. 6

## Sagsfremstilling

### 1111. Lokalplan 232 for Kirkebjerg Erhvervspark og kommuneplantillæg nr. 6

Journalnummer: 01.02.05/153-2010-40463

#### **Beslutningstema**

Teknisk Forvaltning fremlægger Lokalplan 232 og Kommuneplantillæg nr. 6 for Kirkebjerg Erhvervspark til endelig vedtagelse.

Sagen behandles i Teknik- og Miljøudvalget, Økonomiudvalget og i Kommunalbestyrelsen.

**Teknisk Forvaltning** indstiller,

**at** Lokalplan nr. 232 for Kirkebjerg Erhvervspark og Kommuneplantillæg nr. 6 til Kommuneplan 2009-2021 vedtages endeligt.

#### **Teknik- og Miljøudvalget, den 23. maj 2012:**

Indstillingen anbefales.

#### **Økonomiudvalget, den 6. juni 2012:**

Indstillingen anbefales.

#### Bilag

153-2012-118026 Redegørelse - Teknik- og Miljøudvalget - Maj 2012

153-2012-134424 Bilag 1 - Lokalplanforslag 232 og forslag til Kommuneplantillæg nr. 6

153-2012-123768 Bilag 2 Høringssvar Indsigelser.pdf

#### **Kommunalbestyrelsen, den 13. juni 2012:**

Indstillingen tiltrædes.

#### **Bilag**

Redegørelse - Teknik- og Miljøudvalget - Maj 2012

Bilag 1 - Lokalplanforslag 232 og forslag til Kommuneplantillæg nr. 6

Bilag 2 Høringssvar Indsigelser.pdf

# **Punkt 1112: Lokalplan 233 for Industrisvinget 2 og kommuneplantillæg nr. 5**

## **Sagsfremstilling**

### **1112. Lokalplan 233 for Industrisvinget 2 og kommuneplantillæg nr. 5**

Journalnummer: 01.02.05/153-2012-16398

#### **Beslutningstema**

Teknisk Forvaltning fremlægger Lokalplan 233 og Kommuneplantillæg nr. 5 for Industrisvinget 2 til endelig vedtagelse. Sagen behandles i Teknik- og Miljøudvalget, Økonomiudvalget og i Kommunalbestyrelsen.

**Teknisk Forvaltning** indstiller,

**at** Lokalplan nr. 233 for Industrisvinget 2 og Kommuneplantillæg nr. 5 til Kommuneplan 2009-2021 vedtages endeligt.

#### **Teknik- og Miljøudvalget, den 23. maj 2012:**

Indstillingen anbefales.

#### **Økonomiudvalget, den 6. juni 2012:**

Indstillingen anbefales.

#### **Bilag**

153-2012-117560      Redegørelse

153-2012-117529      Bilag 1 : Forslag til lokalplan nr. 233 for Industrisvinget 2 og kommuneplantillæg nr. 5

153-2012-117516      Bilag 2: Høringssvar

#### **Kommunalbestyrelsen, den 13. juni 2012:**

Indstillingen tiltrædes.

#### **Bilag**

Redegørelse

Bilag 1 : Forslag til lokalplan nr. 233 for Industrisvinget 2 og kommuneplantillæg nr. 5

Bilag 2: Høringssvar

# **Punkt 1113: Ansøgning om tilladelse til opsætning af solceller på Ved Lindelund 22, matr.nr. 7lr, Brøndbyøster By Brøndbyøster**

## **Sagsfremstilling**

### **1113. Ansøgning om tilladelse til opsætning af solceller på Ved Lindelund 22, matr.nr. 7lr, Brøndbyøster By Brøndbyøster**

Journalnummer: 01.02.05/153-2011-67357

#### **Beslutningstema**

Ejeren af ejendommen søger om dispensation fra lokalplan 132, § 7.1.1. til opsætning af ca. 10m<sup>2</sup> solceller på taget. Teknisk Forvaltning vurderer, at solcellerne uden problemer kan opsættes på ejendommen. Sagen behandles i Teknik- og Miljøudvalget.

**Teknisk Forvaltning** indstiller,

**at** der meddeles dispensation fra lokalplanens § 7.1.1. til opsætning af ca. 10m<sup>2</sup> solceller på taget som beskrevet i ansøgning af 29. februar 2012.

#### **Teknik- og Miljøudvalget, den 23. maj 2012:**

Indstillingen anbefales.

#### **Økonomiudvalget, den 6. juni 2012:**

Indstillingen anbefales.

#### **Bilag**

153-2012-121232 Redegørelse - Teknik- og Miljøudvalget - maj 2012

153-2012-121563 Bilag 1: Ansøgning om dispensation

153-2012-121573 Bilag 2: Indsigelse

153-2012-121570 Bilag 3: Luftfoto af området

#### **Kommunalbestyrelsen, den 13. juni 2012:**

Sagen udgår fra Kommunalbestyrelsens behandling, da beslutningskompetencen ligger i Teknik- og Miljøudvalget.

#### **Bilag**

Redegørelse - Teknik- og Miljøudvalget - maj 2012

Bilag 1: Ansøgning om dispensation

Bilag 2: Indsigelse

Bilag 3: Luftfoto af området

# Punkt 1114: Den nye bane København-Ringsted, skæring med Brøndbyøstervej og Brøndbyvej

## Sagsfremstilling

### 1114. Den nye bane København-Ringsted, skæring med Brøndbyøstervej og Brøndbyvej

Journalnummer: 30.10.40/153-2010-42943

#### Beslutningstema

Kommunalbestyrelsen behandlede på mødet den 8. februar 2012 projekter for de skærende veje og stier, som skal ændres som følge af banen. Kommunalbestyrelsen godkendte en række projekter, men ønskede undersøgt mulighederne for ændrede projekter ved Brøndbyøstervej og ved Brøndbyvej. Banedanmark har fremsendt nye forslag og kommentarer til projekterne de to steder med henblik på kommunens godkendelse.

**Teknisk Forvaltning** indstiller,

**at** det meddeles Banedanmark, at det fremsendte forslag til Brøndbyøstervej (bilag 1) kan godkendes med de bemærkninger der fremgår af redegørelsen, og

**at** det meddeles Banedanmark, at Banedanmarks vurdering af, at banen ikke kan sænkes og at det ikke er muligt at realisere den alternative vejføring af Brøndbyvej, tages til efterretning, samt det tidligere fremsendte projekt (jf. bilag 4) godkendes med de bemærkninger der fremgår af redegørelsen.

#### Teknik- og Miljøudvalget, den 23. maj 2012:

Indstillingen anbefales.

#### Økonomiudvalget, den 6. juni 2012:

Indstillingen anbefales.

#### Bilag

153-2012-126132	Redegørelse- Teknik- og Miljøudvalget-maj 2012
153-2012-128953	Bilag 1. Flytning af Brøndbyøstervej
153-2012-128936	Bilag 2. Svar fra Banedanmark om muligheden for at sænke banen ved Brøndbyvej
153-2012-128986	Bilag 3. Midlertidig flytning af Holbækmotorvejen
153-2012-129028	Bilag 4. Banens skæring ved Brøndbyvej.pdf

**Kommunalbestyrelsen, den 13. juni 2012:**

Indstillingen tiltrædes.

## **Bilag**

Redegørelse- Teknik- og Miljøudvalget-maj 2012

Bilag 1. Flytning af Brøndbyøstervej

Bilag 2. Svar fra Banedanmark om muligheden for at sænke banen ved Brøndbyvej

Bilag 3. Midlertidig flytning af Holbækmotorvejen

Bilag 4. Banens skæring ved Brøndbyvej.pdf

# Punkt 1115: Tillæg til Busplan 2013 - Betjening af Gl. Køge Landevej

## Sagsfremstilling

### 1115. Tillæg til Busplan 2013 - Betjening af Gl. Køge Landevej

Journalnummer: 13.05.16/153-2011-38245

#### Beslutningstema

Som tillæg til den besluttede "Busplan 2013 for Brøndby Kommune", afdækker denne redegørelse en mulighed for busbetjening for dele af Gl. Køge Landevej. Der skal tages stilling til om løsningen ønskes. Sagen behandles i Teknik- og Miljøudvalget, Økonomiudvalget og i Kommunalbestyrelsen.

#### Teknisk Forvaltning indstiller,

- at den i redegørelsen beskrevne løsning godkendes, og
- at budgetforslag 2013-2016 korrigeres for driftsudgifter på 100.000 kr./år.

#### Teknik- og Miljøudvalget, den 23. maj 2012:

Indstillingen anbefales.

Udvalget ønskede dog at udvide ordningen til tidsrummet 9-16 under forudsætning af at Vallensbæk også kan godkende dette.

Bente Ritter tog forbehold for udvidelsen.

#### Økonomiudvalget, den 6. juni 2012:

Teknik- og Miljøudvalgets indstilling anbefales.

#### Bilag

153-2012-126130	Redegørelse - TMU - 23. maj 2012
153-2012-134461	Bilag 1 - Notat fra Movia.pdf
153-2012-143900	Bilag 2 - To ekstra afgang på linje 143 - pris
153-2012-152965	Udtalelsesskema

#### Kommunalbestyrelsen, den 13. juni 2012:

Økonomiudvalgets indstilling tiltrædes.

#### Bilag

Redegørelse - TMU - 23. maj 2012

Bilag 1 - Notat fra Movia.pdf

Bilag 2 - To ekstra afgang på linje 143 - pris

Udtalelseskema

# Punkt 1116: Forslag til vandhandleplan for Brøndby Kommune 2010 - 2015

## Sagsfremstilling

### 1116. Forslag til vandhandleplan for Brøndby Kommune 2010 - 2015

Journalnummer: 09.00.06/153-2012-9676

#### **Beslutningstema**

Brøndby Kommune skal på baggrund af Statens Vandplan udarbejde en kommunal vandhandleplan, der beskriver den indsats Brøndby Kommune skal gennemføre for at opfylde de statslige mål. Handleplanen skal udarbejdes og sendes i høring senest 6 måneder efter offentliggørelsen af den endelige vandplan og vedtaget senest 1 år efter.

Brøndby Kommune skal ifølge Statens Vandplan ikke gennemføre indsatser i 1. planperiode, idet der for alle vandområder (vandløb, søer, kystvand og grundvand) i kommunen er givet fristforlængelse for at nå de overordnede mål om god tilstand. Denne fristforlængelse er givet på grund af at der mangler viden/målinger på området.

Teknisk Forvaltning har udarbejdet et forslag til vandhandleplan for Brøndby Kommune 2010 – 2015 til godkendelse, som udelukkende indeholder en beskrivelse af forholdene i Brøndby, som er beskrevet i Statens Vandplan.

Sagen behandles i Teknik – og Miljøudvalget, Økonomiudvalget og Kommunalbestyrelsen.

#### **Teknisk Forvaltning indstiller,**

at Forslag til vandhandleplan for Brøndby Kommune 2010 – 2015 godkendes og sendes i offentlig høring indtil 15. september 2012

#### **Teknik- og Miljøudvalget, den 23. maj 2012:**

Indstillingen anbefales.

#### **Økonomiudvalget, den 6. juni 2012:**

Indstillingen anbefales.

#### **Bilag**

153-2012-117458 Redegørelse - Teknik- og Miljøudvalget - maj 2012

153-2012-106776 Bilag 1: Vandhandleplan Brøndby Kommune 2010 - 2015

#### **Kommunalbestyrelsen, den 13. juni 2012:**

Indstillingen tiltrædes.

#### **Bilag**

Redegørelse - Teknik- og Miljøudvalget - maj 2012

Bilag 1: Vandhandleplan Brøndby Kommune 2010 - 2015



# Punkt 1118: Hus til farligt affald - Anlægsbevilling

## Sagsfremstilling

### 1118. Hus til farligt affald - Anlægsbevilling

Journalnummer: 82.06.01/153-2011-20873

#### Beslutningstema

Teknisk Forvaltning søger om en anlægsbevilling til udgifter på 3.200.000 kr. og til indtægt fra Vallensbæk Kommune på 954.000 kr. til gennemførelse af "Hus til farligt affald" på Brøndby Genbrugsstation.

Der er afsat rådighedsbeløb på investeringsoversigten for 2012.

Sagen behandles i Teknik- og Miljøudvalget, Økonomiudvalget og i Kommunalbestyrelsen.

Der er ingen bemærkninger fra Økonomiafdelingen.

**Teknisk Forvaltning** indstiller,

**at** der gives en anlægsbevilling til udgifter på 3.200.000 kr. og til indtægt på 954.000 kr. til "Hus til farligt affald",

**at** projektet udbydes som totalentreprise, og

**at** De afledte driftsudgifter indregnes i budget 2013 og frem.

#### **Teknik- og Miljøudvalget, den 23. maj 2012:**

Indstillingen anbefales.

#### **Økonomiudvalget, den 6. juni 2012:**

Indstillingen anbefales.

#### Bilag

153-2012-110631 Redegørelse - Teknik-og Miljøudvalget - Maj 2012

153-2012-121907 Bilag 1 - Plan (gældende)

153-2012-121908 Bilag 2 - Situationsplan (gældende)

153-2012-123531 Bilag 3 - Byggeprogram

#### **Kommunalbestyrelsen, den 13. juni 2012:**

Indstillingen tiltrædes.

#### **Bilag**

Redegørelse - Teknik-og Miljøudvalget - Maj 2012

Bilag 1 - Plan (gældende)

Bilag 2 - Situationsplan (gældende)

Bilag 3 - Byggeprogram

# **Punkt 1119: Etablering af cykeludfordringsbane og asfalslidlag på Vestvoldsstien - anlægsbevilling**

## **Sagsfremstilling**

### **1119. Etablering af cykeludfordringsbane og asfalslidlag på Vestvoldsstien - anlægsbevilling**

Journalnummer: 00.30.08/153-2012-18458

#### **Beslutningstema**

Teknisk Forvaltning søger om tillæg til anlægsbevilling på 1.311.000 kr. i udgift og 333.000 kr. i indtægt til etablering af cykeludfordringsbane, rulleskøjtevenligt slidlag på Voldgaden syd for Park Allé og på Stibroen over Roskildevej, skiltning om Københavns Befæstning samt overskridelse af anlægsbevilling 2011 om Københavns Befæstning. Der er der afsat 978.000 kr. på investeringsoversigten. Derudover foreligger mundtligt tilsagn fra partnerskabet om tilskud på 333.000 kr. til projektet, i alt 1.311.000 kr. Sagen forelægges Teknik- og Miljøudvalget, Kulturudvalget, Idræts- og Fritidsudvalget, Børneudvalget, Økonomiudvalget og Kommunalbestyrelsen.

#### **Teknisk Forvaltning indstiller,**

- at** der gives tillæg til rådighedsbeløb på 333.000 kr. i udgift og indtægt til "Københavns befæstning",
- at** der gives tillæg til anlægsbevilling på 1.311.000 kr. i udgift og 333.000 kr. i indtægt til "Københavns befæstning",
- at** eventuelt restbeløb under bevillingen anvendes til at understøtte uddannelsesaktiviteter af bevægelsesambassadører og tilpasning af fysisk depotplads,
- at** der gives tillægsbevilling til driftsudgifter på 25.000 kr. i 2012 og 50.000 kr. i 2013 og fremover til Materielgårdens rammebevilling, og
- at** tillæg til driftsudgifter, finansieres af kassebeholdningen.

#### **Idræts- og Fritidsudvalget, den 23. maj 2012:**

Indstillingen anbefales.

#### **Kulturudvalget, den 23. maj 2012:**

Indstillingen anbefales.

#### **Teknik- og Miljøudvalget, den 23. maj 2012:**

Indstillingen anbefales.

#### **Børneudvalget, den 23. maj 2012:**

Indstillingen anbefales.

#### **Økonomiudvalget, den 6. juni 2012:**

Indstillingen anbefales.

Bilag

153-2012-136486 Redegørelse - Teknik- og Miljøudvalget - Maj 2012

153-2012-140656 CF ØA 00.30.08-153-2012-18458.doc

153-2012-118327 Bilag 1: Projekt for etablering af cykeludfordringsbane.

153-2012-153038 Bilag 2:Tegningsliste.pdf

153-2012-153042 Bilag 3: Eksisterende forhold.pdf

153-2012-153049 Bilag 4: Kote-, belægnings- og inventarplan.pdf

153-2012-153054 Bilag 5: Snit. Længdesnit i baner.pdf

153-2012-153056 Bilag 6: Detalje grøft.pdf

153-2012-153063 Bilag 7: Detalje stålhjørne.pdf

153-2012-153064 Bilag 8: Ansøgning om tilladelse til etablering af en cykeludfordringsbane.pdf

**Kommunalbestyrelsen, den 13. juni 2012:**

Indstillingen tiltrædes.

**Bilag**

Redegørelse - Teknik- og Miljøudvalget - Maj 2012

CF ØA 00.30.08-153-2012-18458.doc

Bilag 1: Projekt for etablering af cykeludfordringsbane.

Bilag 2:Tegningsliste.pdf

Bilag 3: Eksisterende forhold.pdf

Bilag 4: Kote-, belægnings- og inventarplan.pdf

Bilag 5: Snit. Længdesnit i baner.pdf

Bilag 6: Detalje grøft.pdf

Bilag 7: Detalje stålhjørne.pdf

Bilag 8: Ansøgning om tilladelse til etablering af en cykeludfordringsbane.pdf

# **Punkt 1120: Kulturhuset Kilden, renovering og mindre bygningsændringer | tillæg til anlægsbevilling**

## **Sagsfremstilling**

### **1120. Kulturhuset Kilden, renovering og mindre bygningsændringer | tillæg til anlægsbevilling**

Journalnummer: 82.00.00/153-2012-17988

#### **Beslutningstema**

Teknisk Forvaltning ansøger om tillæg til anlægsbevilling på i alt 949.000 kr. til fortsat renovering og mindre bygningsændringer i Kulturhuset Kilden.

Der er afsat rådighedsbeløb på investeringsoversigten.

Der er ingen bemærkninger fra Økonomiafdelingen.

**Teknisk Forvaltning** indstiller,

**at** arbejdet udføres som beskrevet, og

**at** der gives et tillæg til anlægsbevilling på 949.000 kr. til "Kulturhuset Kilden, renovering og mindre bygningsændringer".

#### **Kulturudvalget, den 23. maj 2012:**

Indstillingen anbefales, dog undersøges mulighederne for at etablere et udendørs el-stik og evt. vandstik.

#### **Økonomiudvalget, den 6. juni 2012:**

Kulturudvalgets indstilling anbefales.

Bilag

153-2012-127934      Redegørelse - Kulturudvalget - maj 2012

#### **Kommunalbestyrelsen, den 13. juni 2012:**

Økonomiudvalgets indstilling tiltrædes.

#### **Bilag**

Redegørelse - Kulturudvalget - maj 2012

# Punkt 1121: Nyt Bibliotek - plan for udearealer - anlægsbevilling

## Sagsfremstilling

### 1121. Nyt Bibliotek - plan for udearealer - anlægsbevilling

Journalnummer: 82.06.00/153-2011-6151

#### **Beslutningstema**

Teknisk Forvaltning fremlægger til godkendelse en samlet plan for arealerne omkring det nye bibliotek i Brøndbyøster/Nygårds Plads. Der søges om tillæg til anlægsbevilling på 452.000 kr. til nyt bibliotek.

Der er afsat rådighedsbeløb på investeringsoversigten for 2012.

Der er ingen bemærkninger fra Økonomiafdelingen.

#### **Teknisk forvaltning** indstiller

**at** Kulturudvalget godkender planerne for udearealerne ved det nye bibliotek, og

**at** der gives tillæg til anlægsbevilling på 452.000 kr. til nyt bibliotek

#### **Kulturudvalget, den 23. maj 2012:**

Indstillingen anbefales.

#### **Økonomiudvalget, den 6. juni 2012:**

Indstillingen anbefales.

#### Bilag

153-2012-131833      Redegørelse - Kulturudvalget - Maj 2012

153-2012-135554      Bilag 1 - plan for udearealer - Maj 2012

#### **Kommunalbestyrelsen, den 13. juni 2012:**

Indstillingen tiltrædes.

#### **Bilag**

Redegørelse - Kulturudvalget - Maj 2012

Bilag 1 - plan for udearealer - Maj 2012

# **Punkt 1122: Brøndby Ro- og Kajakklub, udskiftning af bådebro, anlægsbevilling**

## **Sagsfremstilling**

### **1122. Brøndby Ro- og Kajakklub, udskiftning af bådebro, anlægsbevilling**

Journalnummer: 82.00.00/153-2012-17460

#### **Beslutningstema**

Teknisk Forvaltning ansøger om anlægsbevilling på 102.000 kr. til udskiftning af bådebro ved Brøndby Ro- og Kajakklub.

Der er afsat rådighedsbeløb på investeringsoversigten.

Der er ingen bemærkninger fra Økonomiafdelingen.

**Teknisk Forvaltning** indstiller,

**at** arbejdet udføres som beskrevet, og

**at** der gives anlægsbevilling på 102.000 kroner til ” Brøndby Ro- og Kajakklub, udskiftning af bådebro”

#### **Idræts- og Fritidsudvalget, den 23. maj 2012:**

Indstillingen anbefales.

#### **Økonomiudvalget, den 6. juni 2012:**

Indstillingen anbefales.

Bilag

153-2012-126479

Redegørelse - maj 2012

#### **Kommunalbestyrelsen, den 13. juni 2012:**

Indstillingen tiltrædes.

#### **Bilag**

Redegørelse - maj 2012

# **Punkt 1123: Vestbad, Det fælleskommunale Samarbejde - forslag til nye vedtægter**

## **Sagsfremstilling**

### **1123. Vestbad, Det fælleskommunale Samarbejde - forslag til nye vedtægter**

Journalnummer: 04.04.00/153-2012-28687

#### **Beslutningstema**

Bestyrelsen for Vestbad, Det Fælleskommunale Samarbejde, har fremsendt forslag til ajourføring af vedtægter. Vedtægterne har været behandlet på Vestbads bestyrelsesmøde den 19. december 2011, hvor det blev vedtaget at sende forslaget med anbefaling til Brøndby og Rødovre Kommuner. Det kan oplyses, at ændringerne i vedtægterne ikke vil have nogen økonomiske konsekvenser for Brøndby Kommunen.

**Børne-, Kultur- og Idrætsforvaltningen** indstiller,

**at** forslag til nye vedtægter for det Fælleskommunale Samarbejde, Vestbad godkendes, og

**at** vedtægterne træder i kraft med virkning fra 1. januar 2011.

#### **Idræts- og Fritidsudvalget, den 23. maj 2012:**

Indstillingen anbefales.

#### **Økonomiudvalget, den 6. juni 2012:**

Indstillingen anbefales.

Bilag

153-2012-138244                      Redegørelse IFu maj 2012

153-2012-138430                      Bilag - Forslag til Vedtægter

#### **Kommunalbestyrelsen, den 13. juni 2012:**

Indstillingen tiltrædes.

#### **Bilag**

Redegørelse IFu maj 2012

Bilag - Forslag til Vedtægter

# Punkt 1124: Brøndby Golfklub, ansøgning om opførelse af en Greenkeeper bygning

## Sagsfremstilling

### 1124. Brøndby Golfklub, ansøgning om opførelse af en Greenkeeper bygning

Journalnummer: 02.00.00/153-2012-28685

#### Beslutningstema

Brøndby Golfklub har behov for tidssvarende arbejdsforhold til deres banepersonale, værkstedsfaciliteter og maskinopbevaring. Klubben søger derfor om hjælp til finansiering af opførelsen af en Greenkeeperbygning.

**Børne, Kultur- og Idrætsforvaltningen** indstiller,

at klubbens ansøgning imødekommes, og

at Økonomiudvalget i samarbejde med klubben udarbejder forslag til finansiering.

#### Idræts- og Fritidsudvalget, den 23. maj 2012:

Fremsendes til Økonomiudvalget

#### Økonomiudvalget, den 6. juni 2012:

Økonomiudvalget indstiller:

at kommunen opfører greenkeeperbygningen som anført og som det fremgår af projektet,

at der gives et rådighedsbeløb og bevilling på 3.640.000,- kr. samt en negativ bevilling på 1,0 mio. kr.

at nettoudgiften 2.640.000,- kr. finansieres af kassebeholdningen, og

at huslejen fastsættes svarende til et 15-årigt lån.

#### Bilag

153-2012-153000            Redegørelse - Brøndby Golfklub  
(Centralforvaltningen)

153-2012-138144            Redegørelse IFU Maj

153-2012-140269            Bilag - Greenkeeperbygning

153-2012-140270            Bilag - Brøndby Golfklub

#### Kommunalbestyrelsen, den 13. juni 2012:

Økonomiudvalgets indstilling tiltrædes.

## **Bilag**

Redegørelse - Brøndby Golfklub (Centralforvaltningen)

Redegørelse IFU Maj

Bilag - Greenkeeperbygning

Bilag - Brøndby Golfklub

# Punkt 1125: Folkeoplysningsloven - Udviklingspulje

## Sagsfremstilling

### 1125. Folkeoplysningsloven - Udviklingspulje

Journalnummer: 18.14.00/153-2011-45376

#### Beslutningstema

Børne-, Kultur- og Idrætsforvaltningen fremlægger forslag til retningslinier for Udviklingspuljen. Folkeoplysningsudvalget besluttede på deres møde den 10. maj 2012, at anbefale forslaget.

**Børne-, Kultur- og Idrætsforvaltningen** indstiller,

**at** retningslinierne for udviklingspuljen godkendes, og

**at** der i 2012 og årene frem afsættes i alt 40.000 kr. af udvalgets budgetramme til puljen.

#### **Idræts- og Fritidsudvalget, den 23. maj 2012:**

Indstillingen anbefales.

#### **Økonomiudvalget, den 6. juni 2012:**

Indstillingen anbefales.

#### Bilag

153-2012-138577      Redegørelse IFu maj 2012

153-2012-131265      Bilag - Retningslinier for Udviklingspuljen

#### **Kommunalbestyrelsen, den 13. juni 2012:**

Indstillingen tiltrædes.

#### **Bilag**

Redegørelse IFu maj 2012

Bilag - Retningslinier for Udviklingspuljen

# Punkt 1126: Ungeindsats i Brøndbyøster

## Sagsfremstilling

### 1126. Ungeindsats i Brøndbyøster

Journalnummer: 00.01.00/153-2012-30091

#### Beslutningstema

Børne-, Kultur- og Idrætsforvaltningen fremlægger godkendelse af Ungeindsats i Brøndbyøster med en her og nu-indsats over tre måneder samt en længerevarende indsats over 3 år på baggrund af anbefaling fra SSP-udvalget. På sit møde den 24. maj 2012 har SSP-udvalget godkendt forslag til en her og nu-indsats i Brøndbyøster. Forslaget finansieres af den bevilling på 200.000 kr., der er afsat i budgettet til en medfinansiering af Brøndbyøsterstrategien. Økonomiudvalget har på sit møde den 2. maj 2012 givet borgmesteren bemyndigelse til at bruge bevillingen til dette formål.

**Børne-, Kultur- og Idrætsforvaltningen** indstiller,

**at** forslaget om her og nu-indsatsen godkendes,

**at** forslag 2 til en længerevarende ungeindsats i Brøndbyøster godkendes på baggrund af anbefaling fra SSP-udvalget,

**at** der i 2012 gives en tillægsbevilling (merudgift) på 119.000 kr. til Børneudvalget,

**at** merudgiften på 119.000 kr. afholdes over kassebeholdningen,

**at** der afsættes 349.000 kr. i 2013, 349.000 kr. i 2014 og 211.000 kr. i 2015, og

**at** der gives overførselsadgang mellem årene.

#### Økonomiudvalget, den 6. juni 2012:

Indstillingen anbefales.

#### Bilag

153-2012-148903 Redegørelse til ØU, Brøndbyøsterstrategi

153-2012-148896 Bilag 0, SSP-udvalget, redegørelse vedr. Brøndbyøsterstrategi

153-2012-148892 Bilag 1, Forslag til Her og nu-indsats i BØ

153-2012-148891 Bilag 2, Forslag 1

153-2012-148885 Bilag 3, Forslag 2

153-2012-148882 Bilag 4, Forslag 3

153-2012-152976 Udtalelseskema

#### Kommunalbestyrelsen, den 13. juni 2012:

Indstillingen tiltrædes.

## **Bilag**

Redegørelse til ØU, Brøndbyøsterstrategi

Bilag 0, SSP-udvalget, redegørelse vedr. Brøndbyøsterstrategi

Bilag 1, Forslag til Her og nu-indsats i BØ

Bilag 2, Forslag 1

Bilag 3, Forslag 2

Bilag 4, Forslag 3

Udtalelseskema

# **Punkt 1127: Kommunale bygninger, renovering af tag, anlægsbevilling**

## **Sagsfremstilling**

### **1127. Kommunale bygninger, renovering af tag, anlægsbevilling**

Journalnummer: 82.00.00/153-2012-18062

#### **Beslutningstema**

Teknisk Forvaltning ansøger om anlægsbevilling på 1.000.000 kr. til renovering/udskiftning af tagdækning på Hyldebakkegård og begyndende istandsættelse på Brøndbyvester Skole, Krogagervej.

Der er ingen bemærkninger fra Økonomiafdelingen.

**Teknisk Forvaltning** indstiller,

**at** arbejdet udføres som beskrevet, og

**at** der gives en anlægsbevilling på 1.000.000 kr. til ” Kommunale bygninger, renovering af tag”.

**at** der gives negativt tillæg til bevilling på 1.000.000 kr. til ” Brøndbyøster Skole, renovering af tag over 1. sals klassefløj”

#### **Børneudvalget, den 23. maj 2012:**

Indstillingen anbefales.

#### **Økonomiudvalget, den 6. juni 2012:**

Indstillingen anbefales.

Bilag

153-2012-128411      Redegørelse - Børneudvalget - maj 2012

#### **Kommunalbestyrelsen, den 13. juni 2012:**

Indstillingen tiltrædes.

#### **Bilag**

Redegørelse - Børneudvalget - maj 2012

# Punkt 1128: Sammenbygning af Tranebo og Tranely

## Sagsfremstilling

### 1128. Sammenbygning af Tranebo og Tranely

Journalnummer: 82.20.00/153-2011-13349

#### Beslutningstema

Teknisk Forvaltning søger om tillæg til rådighedsbeløb på 700.000 kr. samt en anlægsbevilling på 2.436.000 kr. til gennemførelse af ”Tranebo og Tranely, sammenbygning”.

Der er ikke anvist finansiering af tillægget til rådighedsbeløb på 700.000 kr.

**Teknisk Forvaltning** indstiller,

**at** der gives tillæg til rådighedsbeløb på 700.000 kr. samt en anlægsbevilling på 2.436.000 kr. til Tranebo og Tranely sammenbygningen.

**at** de afledte driftsudgifter på 93.700 kr. pr. år medregnes i budgettet fra februar 2013 og frem

#### Børneudvalget, den 23. maj 2012:

Indstillingen anbefales.

#### Økonomiudvalget, den 6. juni 2012:

Indstillingen anbefales.

#### Bilag

153-2012-110251	Redegørelse - Børneudvalget - Maj 2012
153-2012-137294	CF ØA 82.20.00-153-2011-13349.doc
153-2012-135390	Bilag1 - Plan.
153-2012-135389	Bilag2 - Situationsplan
153-2012-135386	Bilag3 - Byggeprogram
153-2012-135417	Bilag4 - facader.

#### Kommunalbestyrelsen, den 13. juni 2012:

Indstillingen tiltrædes.

#### Bilag

Redegørelse - Børneudvalget - Maj 2012

CF ØA 82.20.00-153-2011-13349.doc

Bilag1 - Plan.

Bilag2 - Situationsplan

Bilag3 - Byggeprogram

Bilag4 - facader.

# **Punkt 1129: Skoler, mindre ombygninger og renovering af lokaler, anlægsbevilling**

## **Sagsfremstilling**

### **1129. Skoler, mindre ombygninger og renovering af lokaler, anlægsbevilling**

Journalnummer: 82.00.00/153-2012-17518

#### **Beslutningstema**

Teknisk Forvaltning søger om anlægsbevilling og rådighedsbeløb på 3.278.000 kr. til mindre ombygninger og renovering af lokaler.

#### **Teknisk Forvaltning indstiller,**

- at** arbejdet udføres som beskrevet, og
- at** der gives en anlægsbevilling og rådighedsbeløb på kr. 3.278.000 til ”Skoler, mindre ombygninger og renovering af lokaler”, og
- at** det afsatte rådighedsbeløb i 2012 til ”Skoler og SFOér, renovering af lokaler” nedskrives med 2.092.000 kr. til 0 kr.
- at** det afsatte rådighedsbeløb i 2012 til ” Mindre ombygninger, folkeskoler” nedskrives med 1.186.000 kr. til 0 kr., og
- at** afledte driftsudgifter på 60.000 kr. indarbejdes i budgetforslag 2013 og fremover.

#### **Børneudvalget, den 23. maj 2012:**

Indstillingen anbefales.

#### **Økonomiudvalget, den 6. juni 2012:**

Indstillingen anbefales.

#### **Bilag**

- |                 |  |
|-----------------|--|
| 153-2012-129689 | Redegørelse - Børneudvalget - maj 2012 |
| 153-2012-137485 | CF ØA 82.00.00-153-2012-17518.doc      |

#### **Kommunalbestyrelsen, den 13. juni 2012:**

Indstillingen tiltrædes.

#### **Bilag**

Redegørelse - Børneudvalget - maj 2012

CF ØA 82.00.00-153-2012-17518.doc

# Punkt 1130: Etablering af Børne- og Ungecenter

## Sagsfremstilling

### 1130. Etablering af Børne- og Ungecenter

Journalnummer: 27.24.00/153-2012-28705

#### Beslutningstema

Børne-, Kultur- og Idrætsforvaltningen foreslår at en række forebyggende aktiviteter for børn og unge, som i dag købes hos eksterne leverandører, fremover tilbydes lokalt i kommunens eget regi. Aktiviteter-ne foreslås placeret i et Børne- og Ungecenter i Brøndbyøster. Driftsudgifterne til centeret kan findes in-den for det eksisterende budget til forebyggende foranstaltninger for børn og unge. Udgifterne til selve etableringen af centeret kan også finansieres af allerede afsatte anlægsmidler.

**Børne-, Kultur- og Idrætsforvaltningen** indstiller,

**at** der etableres et Børne- og Ungecenter på Gillesager,

**at** driftsudgiften til centeret afholdes af det eksisterende budget til de forebyggende aktiviteter, som fremover skal foregå i centeret,

**at** der foretages de nødvendige budgetmæssige omplaceringer til centerets konti fra de eksisterende konti til forebyggende aktiviteter, og

**at** der gives adgang til overførsel mellem årene af eventuelle overskydende budget på centerets konti.

#### **Børneudvalget, den 23. maj 2012:**

Indstillingen anbefales med forbehold for Boligafdelingens godkendelse

#### **Økonomiudvalget, den 6. juni 2012:**

Børneudvalgets indstilling anbefales.

Bilag

153-2012-138332

Redegørelse til BØU maj 2012

#### **Kommunalbestyrelsen, den 13. juni 2012:**

Økonomiudvalgets indstilling tiltrædes.

#### **Bilag**

Redegørelse til BØU maj 2012

# **Punkt 1131: Nyt kaldeanlæg til ældrecentret Gildhøjhjemmet - anlægsbevilling**

## **Sagsfremstilling**

### **1131. Nyt kaldeanlæg til ældrecentret Gildhøjhjemmet - anlægsbevilling**

Journalnummer: 27.45.00/153-2012-16199

#### **Beslutningstema**

Det eksisterende kaldesystem på Gildhøjhjemmet der er installeret i 1996, er ikke længere tidssvarende. Der har inden for den senere tid været udfald på systemet, hvor kald fra beboerne, i enkelte tilfælde ikke er gået igennem til personalet. Der ønskes på denne baggrund anskaffet et nyt tidssvarende kaldeanlæg til Gildhøjhjemmet, og der er indhentet tilbud på dette. Systemet vil kunne idriftsættes ultimo september/primus oktober 2012. Kaldeanlæggene på de øvrige ældrecentre fungerer tilfredsstillende. Seniorrådet tager indstillingen til efterretning.

**Social- og Sundhedsforvaltningen** indstiller,

at der i 2012 gives en anlægsbevilling og et rådighedsbeløb på 443.000 kr. til indkøb af nyt kaldeanlæg til ældrecentret Gildhøjhjemmet, og

at anlægsbevilling og rådighedsbeløb på 443.000 kr. finansieres af kassebeholdningen.

#### **Social- og Sundhedsudvalget, den 23. maj 2012:**

Indstillingen anbefales.

#### **Økonomiudvalget, den 6. juni 2012:**

Indstillingen anbefales.

#### **Bilag**

153-2012-115908 Redegørelse - Social- og Sundhedsudvalget maj 2012

153-2012-137303 Bilag - Udtalelseskema

#### **Kommunalbestyrelsen, den 13. juni 2012:**

Indstillingen tiltrædes.

#### **Bilag**

Redegørelse - Social- og Sundhedsudvalget maj 2012

Bilag - Udtalelseskema

# Punkt 1132: Tværkommunal genoptræningsindsats - Årsberetning 2011

## Sagsfremstilling

### 1132. Tværkommunal genoptræningsindsats - Årsberetning 2011

Journalnummer: 29.21.04/153-2012-17369

#### Beslutningstema

Den 1. januar 2007 indledte Albertslund, Glostrup og Brøndby Kommuner et samarbejde om de genoptræningsopgaver efter Sundhedslovens § 140, som kommunerne overtog i forbindelse med kommunalreformen.

Samarbejdet er tilrettelagt således, at de små diagnoseområder er fordelt mellem de 3 kommuner, og at kommunerne på vegne af hinanden, udfører genoptræning af også de andre kommuners borgere. Herudover er der et antal diagnoser, som kommunerne udfører hver især.

Årsberetningen for samarbejdet gør status på samarbejdet i 2011 samt udpeger en række indsatsområder for samarbejdet i 2012 og fremover.

Seniorrådet tager indstillingen til efterretning.

**Social- og Sundhedsforvaltningen** indstiller, at årsberetningen for 2011 tages til efterretning.

#### **Social- og Sundhedsudvalget, den 23. maj 2012:**

Til efterretning. Fremsendes til Økonomiudvalget.

#### **Økonomiudvalget, den 6. juni 2012:**

Til efterretning. Fremsendes til Kommunalbestyrelsen.

#### Bilag

153-2012-126022            Redegørelse - Social- og Sundhedsudvalget 23. maj 2012

153-2012-126371            Bilag - Årsberetning 2011 tværkommunal genoptræning

#### **Kommunalbestyrelsen, den 13. juni 2012:**

Til efterretning.

#### **Bilag**

Redegørelse - Social- og Sundhedsudvalget 23. maj 2012

Bilag - Årsberetning 2011 tværkommunal genoptræning

# Punkt 1133: Regnskabstakst 2011 og afregningstakst 2012 på fritvalgsområdet - Hjemmeplejen

## Sagsfremstilling

### 1133. Regnskabstakst 2011 og afregningstakst 2012 på fritvalgsområdet - Hjemmeplejen

Journalnummer: 27.39.04/153-2012-17401

#### Beslutningstema

I henhold til servicelovens § 91, stk. 6 og 9 samt § 12, stk. 1, i bekendtgørelse nr. 1614 af 12. december 2006 skal Kommunalbestyrelsen minimum årligt fastsætte priser for ydelserne praktisk hjælp, personlig hjælp i dagtimer samt personlig hjælp på øvrige tidspunkter. Prisfastsættelsen af disse ydelser er sket i overensstemmelse med principperne i "Vejledning om personlig og praktisk hjælp, træning, forebyggelse mv. nr. 2. til serviceloven". Fastsættelsen af afregningstaksten for perioden 1. juli 2012 til 30. juni 2013 er udarbejdet på baggrund af regnskabstaksten for 2010, prisfremskrevet i forhold til KL's budgetvejledning til 2012, samt reguleret for vedtagne blokbesparelser i forbindelse med budget 2012.

I henhold til servicelovens § 91, stk. 9 skal Kommunalbestyrelsen efterbetale eksterne leverandører, hvis prisen for personlig pleje og praktisk hjælp har været for lav. Derimod er de private leverandører ikke pligtige til at tilbagebetale eventuelt merprovenu, såfremt det efterfølgende viser sig, at de private leverandører har været afregnet med en højere sats end regnskabstaksten.

Seniorrådet tager indstillingen til efterretning.

Der er ingen bemærkninger fra Økonomiafdelingen.

**Social- og Sundhedsforvaltningen** indstiller,

**at** regnskabstaksterne for 2011 godkendes,

**at** de private leverandører som følge heraf efterbetales for regnskabsåret 2011, og udgiften afholdes inden for Visitationens bestående budgetramme til personlig og praktisk hjælp, og

**at** de fastsatte afregningstakster for 2012/2013 godkendes med virkning fra primo juli 2012, og meddeles de private leverandører.

#### **Social- og Sundhedsudvalget, den 23. maj 2012:**

Indstillingen anbefales.

#### **Økonomiudvalget, den 6. juni 2012:**

Indstillingen anbefales.

Bilag

153-2012-126378	Redegørelse - Social- og Sundhedsudvalget 23. maj 2012
-----------------	--

#### **Kommunalbestyrelsen, den 13. juni 2012:**

Indstillingen tiltrædes.

#### **Bilag**

Redegørelse - Social- og Sundhedsudvalget 23. maj 2012

# **Punkt 1134: Tilsagn til Projekt job og uddannelse for borgere med AKT-vanskeligheder - tillægsbevilling**

## **Sagsfremstilling**

### **1134. Tilsagn til Projekt job og uddannelse for borgere med AKT-vanskeligheder - tillægsbevilling**

Journalnummer: 15.00.00/153-2012-17537

#### **Beslutningstema**

Redegørelse om endeligt tilsagn samt positiv og negativ tillægsbevilling til projekt Job og Uddannelse for borgere på Vestegnen med AKT-vanskeligheder.

Jobcenter Brøndby har i fællesskab med jobcentrene i Vestegnssamarbejdet ansøgt Den Europæiske Socialfond om støtte til projekt Job og Uddannelse for borgere på Vestegnen med AKT-vanskeligheder (adfærds-, kontakt-, og trivselsvanskeligheder). Erhvervsstyrelsen har nu givet endeligt tilsagn.

Den samlede EU-støtte til projektet er 13.827.483 kr. fordelt med 5.531.000 kr. i 2012 og 2013 og 2.765.000 kr. i 2014. Der er ingen bemærkninger fra Økonomiafdelingen.

**Social- og Sundhedsforvaltningen** indstiller,

**at** der gives en tillægsbevilling på i alt 13.827.000 kr. til projektet fordelt med 5.531.000 kr. i 2012 og 2013 og 2.765.000 kr. i 2014,

**at** der gives en negativ tillægsbevilling på i alt 13.827.000 kr. til projektet fordelt med 5.531.000 kr. i 2012 og 2013 og 2.765.000 kr. i 2014, og

**at** der gives overførselsadgang mellem budgetårene 2012, 2013 og 2014.

#### **Beskæftigelsesudvalget, den 23. maj 2012:**

Indstillingen anbefales.

#### **Økonomiudvalget, den 6. juni 2012:**

Indstillingen anbefales.

#### **Bilag**

153-2012-127012	Redegørelse BSU maj 2012
153-2012-124218	Bilag: Underskrevet tilsagnsskrivelse
153-2012-128443	Bilag: Ansøgning til EUs socialfond

#### **Kommunalbestyrelsen, den 13. juni 2012:**

Indstillingen tiltrædes.

#### **Bilag**

Redegørelse BSU maj 2012

Bilag: Underskrevet tilsagnsskrivelse

Bilag: Ansøgning til EUs socialfond

# Punkt 1135: Styrket indsats for at nedbringe sygefraværet - tillægsbevilling

## Sagsfremstilling

### 1135. Styrket indsats for at nedbringe sygefraværet - tillægsbevilling

Journalnummer: 15.00.00/153-2012-13780

#### Beslutningstema

Som led i finansloven for 2012 er der afsat 50 mio. kr. på landsplan i 2012 til en sporskifteindsats for sygedagpengemodtagere. Indsatsen har til formål at sikre en styrket indsats for at hjælpe sygemeldte tilbage til arbejdsmarkedet.

Formålet med midlerne er, at sygedagpengemodtagere, som har til udsigt at ydelsen ophører, kan få en ekstra, målrettet og helhedsorienteret hjælp i form af en sporskifteplan og -indsats.

Der er ingen bemærkninger fra Økonomiafdelingen.

**Social- og Sundhedsforvaltning** indstiller,

**at** der gives en tillægsbevilling på kr. 277.000,

**at** der gives en negativ tillægsbevilling på kr. 277.000, og

**at** der gives overførselsadgang mellem budgetårene 2012 og 2013.

#### Beskæftigelsesudvalget, den 23. maj 2012:

Indstillingen anbefales.

#### Økonomiudvalget, den 6. juni 2012:

Indstillingen anbefales.

Bilag

153-2012-99648

Redegørelse BSU maj 2012

#### Kommunalbestyrelsen, den 13. juni 2012:

Indstillingen tiltrædes.

**Bilag**

Redegørelse BSU maj 2012

## **Punkt 1136: Spørgsmål fra Demokratiske Socialister ved Allan Nielsen vedr. fælles vandselskab og brugerservice**

### **Sagsfremstilling**

#### **1136. Spørgsmål fra Demokratiske Socialister ved Allan Nielsen vedr. fælles vandselskab og brugerservice**

Journalnummer: 81.44.00/153-2010-4926

#### **Beslutningstema**

Demokratiske Socialister ved Allan Nielsen fremsender i mail af 6. juni 2012 spørgsmål til besvarelse angående det nye fælles vandselskab og konsekvenserne i henhold til medarbejdere, brugerservice og økonomi.

#### **Bilag**

153-2012-163314 Spørgsmål fra Demokratiske Socialister ved Allan Nielsen vedr. fælles vandselskab og brugerservice

153-2012-166696 Borgmesterens svar

#### **Kommunalbestyrelsen, den 13. juni 2012:**

Borgmesteren besvarede spørgsmålene.

#### **Bilag**

Spørgsmål fra Demokratiske Socialister ved Allan Nielsen vedr. fælles vandselskab og brugerservice

Borgmesterens svar